KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 930/73
af 3. april 1973

om midlertidig ophævelse for de nye medlemsstaters vedkommende af anvendelse af visse bestemmelser i forordning (EØF) nr. 1769/72 om ledsagedokumenter og til- og afgangsbøger inden for vinsektoren

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til traktaten vedrørende nye medlemsstaters tiltrædelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab og Det europæiske Atomenergifællesskab (1), undertegnet i Bruxelles den 22. januar 1972, særlig artikel 63 i den akt (2), som er knyttet dertil, og

ud fra følgende betragtninger:

Den sene offentliggørelse af den engelsk- og dansksprogede udgave af Kommissionens forordning (EØF) nr. 1769/72 af 26. juli 1972 om udstedelse af ledsagedokumenter og om fastlæggelse af de forpligtelser, der inden for vinsektoren påhviler producent og forhandler, undtagen detailhandlere (3), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 198/73 (4), samt den frist, som kræves til trykning og udsendelse af ledsagedokumenterne i de nye medlemsstater, gør det ikke muligt for disse stater at sikre indførelse af den ordning, der er fastsat i forordningen, på den dato, som var forudset, og anvendelsen af visse af forordningens bestemmelser i de nye medlemsstater bør derfor udsættes til 1. september 1973;

det er dog nødvendigt at der indtil denne dato ved forsendelse af varer inden for vinsektoren fra en ny medlemsstat til en anden medlemsstat benyttes et dokument, der indeholder samme angivelser som ledsagedokumenterne;

de i denne forordning fastsatte forholdsregler er i overensstemmelse med en udtalelse fra Forvaltningskomiteen for vin,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Den ordning om ledsagedokumenter, der er fastsat i forordning (EØF) nr. 1769/72, anvendes først fra 1. september 1973 for forsendelser, der udgår fra en ny medlemsstats område.

Den ordning om til- og afgangsbøger, der er fastsat i forordning (EØF) nr. 1769/72, anvendes først fra 1. september 1973 i de nye medlemsstater.

Artikel 2

For varer inden for vinsektoren, der forsendes fra en ny medlemsstat til en anden medlemsstat, opretter de nye medlemsstater indtil den 31. august 1973 ud over tolddokumenter et dokument, der indeholder samme angivelser som ledsagedokumenterne VA1, VA2, VA3 eller VA4.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvendes fra 1. april 1973.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. april 1973.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Formand

(1) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 5.
(2) EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 14.
(3) EFT nr. L 191 af 21. 8. 1972, s. 1.
(4) EFT nr. L 23 af 29. 1. 1973, s. 3.